

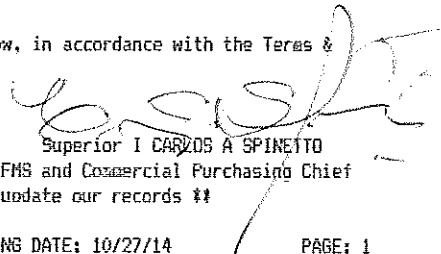
ARGENTINE EMBASSY
AIR ATTACHE
2405 EYE ST. NW
WASHINGTON DC. 20037

TO: WJ240
JET SUPPORT SERVICES, INC
180 NORTH STETSON AVENUE 29TH FLOOR
CHICAGO, IL 60601

DATE = 21 OCT 2014

We will appreciate, receiving a price quotation for the materials and/or services listed below, in accordance with the Terms & Conditions attached, which should be returned duly executed along with your quotation.
** See General Bidding Conditions **

SYSTEM =


Superior I CARLOS A SPINETTO
FMS and Commercial Purchasing Chief

** NOTE = If P/N's quoted are different from those requested. please fill in blanks so as to update our records **

REQUISITION No: U5314012

- REQUEST FOR QUOTATION - OPENING DATE: 10/27/14

PAGE: 1

1	2015RENEWAL	00000 JET SUPPORT CONTRACT	EA	1	UNIT PRICE: _____
HIGH.ASSY:					* EXTENDED PRICE: _____
TECH.DOC.:					* PRICE EXPIRES (IN DAYS): _____
DESCRIPT.:					* DELIVERIES : _____
We are quoting: () Equivalent : P/N FSCM					
() Interchangeable (2 way replac.) P/N FSCM NSN-.....					
() Substitute (1 way replac.) P/N FSCM NSN-.....					
() Other (specify: incorrect,etc): P/N FSCM NSN-.....					

Total amount (state in numbers and letters) :

SELLER'S AUTHORIZED SIGNATURE AND
TITLE SIGNIFYING AGREEMENT WITH THIS
QUOTATION.



ARGENTINE AIR FORCE
AIR ATTACHE OFFICE
TECHNICAL AND LOGISTICS DIVISION

BIDDING TERMS AND CONDITIONS

Name of Agency:	DIRECCION GENERAL DE INTENDENCIA
-----------------	----------------------------------

SELECTION PROCEDURE

Type: DIRECT BID	No.: 52	Exercise: 2014
Class: ONLY STAGE		
Mode: NO MODE		

Record No.: 5.878.699 (FAA)	Expense Request No.: U-5314012
-----------------------------	--------------------------------

Business Sector: MAINTENANCE AND REPAIR

Contract Objective: EXCLUSIVE DIRECT BID WITH JET SUPPORT AND SERVICES FOR THE ANNUAL RENEWAL 2015 UNDER CONTRACT # JSSI0001888 FOR ENGINE MAINTENANCE PROGRAM AND APU MAINTENANCE PROGRAM FOR LEARJET 60

Bidding Cost: NO COST

PRESENTATION OF OFFERS

Place / Address	Date and Time
ARGENTINE AIR ATTACHE OFFICE TECHNICAL AND LOGISTICS DIVISION 2405 "I" STREET NW – 4th Floor WASHINGTON, DC 20037 Phone: 202-478-3539/3516 Fax: 202-822-8051 E-mail: ac9@faaus.org ,	Accepting bids until 10:00 AM on 10/27/2014.

OPENING ACT

Place / Address	Date and Time
ARGENTINE AIR ATTACHE OFFICE TECHNICAL AND LOGISTICS DIVISION 2405 "I" STREET NW – 4th Floor WASHINGTON, DC 20037 Phone: 202-478-3539/3516 Fax: 202-822-8051 E-mail: ac9@faaus.org ,	10:00 AM on 10/27/2014.

DENOMINATION

Item	QTY	Part #	Despcription	CONDICION
1	EA 1	10164	DMA –SERVICIO ESPECIAL – SERV LOG MANT AERONAV E – DMA 3-3-2-3037/0004 Período: 1-Nov-14 al 31 Oct 15 (600 Hs de Vuelo)	

PARTICULAR CLAUSES

1. COORDINATION:

The Technical and Logistics Division of the Air Attaché's Office along with the Argentine Embassy in the United States of America is in charge of coordinating with the Supplier and the End User for the arrangement of recruitment.

2. CURRENCY AND PAYMENT FOR QUOTE:

The quotes will consist of U.S. DOLLARS in which payment will be made upon the presentation of invoices formed.

3. COPIES OF OFFER:

The offer should be presented with the original and one copy.

4. OFFER:

- The offer is to be presented in print form with ink, both in English and Spanish, under the conditions of FCA (INCOTERMS 2010).
- Offers presented in pencil will be rejected.
- Offers which do not indicate the CONDITION OF MATERIAL, DELIVERY TIME, and UNIT PRICE will be rejected. (As well as offers that offer a different quantity of an item).
- In order to properly assess the provisions to be made, all tariffs, taxes, freight, transportation, lodging and other costs involved with the successful tender should be taken into account.

5. GUARANTEE OF MATERIAL:

BEGINNING ON DAY OF RECEPTION: TWELVE (12) MONTHS OR THREE HUNDRED (300) HOURS.

6. EXPORTATION LICENSE

The seller will be responsible of obtaining an Exportation License. If this license is not issued, the purchase order will be canceled and the Argentine Air Force will not be responsible for expenses incurred.

7. VALIDITY OF OFFERS

SIXTY (60) consecutive days starting from the date of the opening act.

8. RIGHT TO INCREASE OR REDUCE THE PURCHASE ORDER OR CONTRACT

The Argentine Air force reserves the right to increase or decrease the agreed upon conditions and prices; and with previous written consent from the purchasing party up to THIRTY FIVE PERCENT (35%).

9. DELIVERY LOCATION

**ADAT- INCOTERMS 2010- AIR FORCE CUSTOMS
WAREHOUSE AT EZEIZA AIRPORT, BUENOS AIRES
ARGENTINA**

10. DELIVERY TIME: under contract # JSSI0001888 for Engine; As stated on Page 7 paragraph (n), (o), (p), (q) and (r).

Under same contract # for APU, as stated on Page 6 paragraph (m), (n), (o), page 7 paragraph (p) and (q).

11. CONTENT LIST

The seller should include ONE (1) copy of the packing inside each box/package and ONE (1) copy should be displayed outside the package with a water proof cover, indicating the exporting license number.

12. PAYMENT

NET THIRTY (30) days

13. MANNER AND LOCATION OF SUBMISSION OF INVOICES

The invoices should be sent with the original and two (2) copies with proper signatures to the following address:

**ARGENTINE AIR ATTACHE
2405 "I" Street NW – 6TH Floor
WASHINGTON, DC 20037.**

14. PENALTIES DOR LATE PAYMENTS

A penalty of ZERO POINT FIVE PERCENT (0.5%) of the value of what satisfied after the deadline will apply for every ten (10) working days of delay or fraction greater than five (5) business days.

FUERZA AÉREA ARGENTINA
ESTADO MAYOR GENERAL
DIRECCION TECNICA Y LOGISTICA

PLIEGO DE BASES Y CONDICIONES PARTICULARES

Nombre del Organismo:	DIRECCIÓN GENERAL DE INTENDENCIA
------------------------------	---

PROCEDIMIENTO DE SELECCIÓN

Tipo: CONTRATACIÓN DIRECTA (Exclusividad)	N°: 52	Ejercicio: 2014
Clase: SIN CLASE		
Modalidad: SIN MODALIDAD		

Expediente N°: 5.878.699 (FAA)	Solicitud de Gasto N°: U-5314012
---------------------------------------	---

Rubro comercial: Mantenimiento y Reparación de Vehículos

Objeto de la contratación: "CONTRATACION DIRECTA POR EXCLUSIVIDAD CON LA FIRMA JET SUPPORT SERVICE INC (JSSI) PARA RENOVACION ANUAL PARA EL AÑO 2015 CONTRATO N° FA-L60-060140-0 CORRESPONDIENTE AL SERVICIO DE MANTENIMIENTO DE MOTORES Y APU DE LA AERONAVE LEAR JET 60, MATRICULA T-10."
--

Costo del pliego: Sin Costo.

PRESENTACION DE OFERTAS

Lugar / Dirección	Plazo y Horario de presentación de las ofertas
AGREGADURIA AERONAUTICA DIRECCION TECNICA Y LOGISTICA 2405 "I" STREET NW- 4th Floor WASHINGTON, DC 20037 Teléfonos: 202-478-3539/3516 Fax: 202-822-8051 Correo Electrónico: ac9@faaus.org	Hasta las 10:00 hs del día 27/OCT/14

ACTO DE APERTURA

Lugar / Dirección	Día y Hora
AGREGADURIA AERONAUTICA DIRECCION TECNICA Y LOGISTICA 2405 "I" STREET NW- 4th Floor WASHINGTON, DC 20037	Día 27/OCT/14 a las 10:00 AM HS.

ESPECIFICACIONES TECNICA

Ren- glón	UMO/ Cant.	NNE/NSN NREF - CFAB	DESIGNACIÓN SYBIS	CONDICION
1	EA 1	10164	DMA -SERVICIO ESPECIAL – SERV LOG MANT AERONAV E – DMA 3-3-2-3037/0004 Período: 1-Nov-14 al 31 Oct 15 (600 Hs de Vuelo)	

FUERZA AÉREA ARGENTINA
ESTADO MAYOR GENERAL
DIRECCION TECNICA Y LOGISTICA

CLAUSULAS PARTICULARES

1- MARCO LEGAL

La presente se registrá por el Decreto Delegado N° 1023/01 y su reglamentación el Decreto N° 893/12.

2- COORDINACION:

La Dirección Técnica y Logística de la Agregaduría Aeronáutica adjunta a la Embajada Argentina en los Estados Unidos de América estará a cargo de todas las coordinaciones que requieran el Proveedor y el Usuario para las gestiones de esta contratación.

3- MONEDA DE COTIZACION Y PAGO:

Las cotizaciones se formularán en DOLARES ESTADOUNIDENSES moneda en que se efectuará el pago contra presentación de facturas conformadas.

En caso que el oferente presente cotización de NREF reemplazante del solicitado, debe adjuntar copia de la documentación técnica que avale tal reemplazo.

En la cotización se deberá especificar claramente la condición, garantía técnica y tiempo de entrega del material ofertado en cada ítem.

Deberá Consignar un precio unitario y cierto, en números, con referencia a la unidad de medida establecida, el precio total del renglón en números, las cantidades ofrecidas y el total general de la oferta.

4- CANTIDAD DE COPIAS DE LA OFERTA:

La oferta deberá presentarse en original y copia.

5- OFERTA:

La Oferta deberá presentarse impresa en tinta en idioma Inglés y en español y sus precios ofertados, cotizando con entrega DAT (INCOTERMS 2010), es decir: con autorización de Aduana para salida de USA y DAT- INCOTERMS 2010- EN DEPOSITO DE ADUANA DE FUERZA AEREA ARGENTINA AEROPUERTO EZEIZA.

Se rechazarán las ofertas impresas en lápiz.

Se deberán cotizar las cantidades de cada ítem solicitadas, con Precio Unitario y Precio Total; se desestimará aquellas que ofrezcan cantidades no requeridas. La Adjudicación será realizada en Bloque, por el conjunto Total.

A efectos de valorizar correctamente las provisiones a realizar, se tendrá en cuenta que todos los aranceles, tasas, fletes y otros gastos involucrados que le demanden al Cocontratante cumplir con las prestaciones requeridas, correrán por su exclusiva cuenta, no reconociendo la FAA por tal motivo, gastos adicionales ó pagos extras, que fueran debidamente explicitados.

El Oferente podrá cotizar una Oferta Variante de lo solicitado, que modificando las especificaciones técnicas de la prestación previstas en el pliego de bases y condiciones particulares, ofrezca una solución con una mejora que no sería posible en caso de cumplimiento estricto del mismo.

El organismo contratante podrá comparar la oferta base de los distintos proponentes y solo considerará la oferta variante del oferente que tuviera la oferta base más conveniente.

6- GARANTIAS:

Por ser el presente procedimiento una Contratación Directa por Exclusividad, el oferente y cocontratante están exceptuados de la obligación de presentar garantías.

7- VALIDEZ DE LAS OFERTAS:

SESENTA (60) días corridos contados a partir de la fecha del acto de apertura. Este plazo se prorrogara en forma automática por un lapso igual al inicial, salvo que el oferente manifieste en forma expresa su voluntad de no renovar el plazo de mantenimiento con una antelación mínima de DIEZ (10) días corridos al vencimiento de cada plazo.

8- LICENCIA DE EXPORTACIÓN:

Si el material requiere Licencia de Exportación, el vendedor será responsable de su obtención. Si la misma no es otorgada, la Orden de Compra será cancelada y la Fuerza Aérea Argentina no será responsable por los gastos incurridos.

9- DERECHO DE INCREMENTAR O REDUCIR LA ORDEN DE COMPRA O CONTRATO:

El aumento o la disminución del monto total del contrato será facultad unilateral de la Fuerza Aérea Argentina, hasta el límite del VEINTE POR CIENTO (20%). En los casos en que resulte imprescindible para la Fuerza Aérea Argentina el aumento o la disminución podrán exceder el VEINTE POR CIENTO (20%), y se deberá requerir la conformidad del cocontratante, si esta no fuera aceptada, no generara ningún tipo de responsabilidad al proveedor

FUERZA AÉREA ARGENTINA
ESTADO MAYOR GENERAL
DIRECCION TECNICA Y LOGISTICA

ni será pasible de ningún tipo de penalidad o sanción. En ningún caso las ampliaciones o disminuciones podrán exceder del TREINTA Y CINCO POR CIENTO (35%) del monto total del contrato, aun con consentimiento del cocontratante.

10- CONDICIÓN DEL MATERIAL:

Se aceptara para el cumplimiento del presente servicio que los materiales sean: NS, OVH, SV, REP.

11- LUGAR DE ENTREGA:

DAT- INCOTERMS 2010- EN DEPOSITO DE ADUANA DE FUERZA AEREA ARGENTINA
AEROPUERTO EZEIZA, - BUENOS AIRES ARGENTINA

12- PLAZO DE ENTREGA:

Bajo contrato # JSSI0001888 para Engine; según lo estipulado en Pag 7 párrafos (n), (o), (p), (q) and (r). mismo contrato # para APU, según lo estipulado en Pag 6 párrafo (m), (n), (o), y pag 7 párrafo (p) and (q).

13- GARANTIA DEL MATERIAL

12 (DOCE) MESES O 300 (TRESCIENTAS) Horas de Vuelo.

14- FORMA Y LUGAR DE PRESENTACION DE FACTURAS:

Las facturas deberán ser emitidas en original y dos copias, debidamente firmadas, y presentadas ante la Dirección Técnica y Logística, a la dirección:

AGREGADURIA AERONAUTICA
DIRECCION TECNICA Y LOGISTICA
2405 "I" STREET NW- 6th Floor
WASHINGTON, DC 20037

15- FORMA DE PAGO:

Se realizara con facturaciones parciales hasta completar el total del monto adjudicado.

Neto 30 días o por Carta de Crédito sujeto a la aprobación de la entidad bancaria (HSBC Bank) respecto del material.

En el caso de pago por Carta de Crédito, estas serán gestionadas con el banco HSBC, en modalidad IRREVOCABLE e INTRANSFERIBLE a favor del Adjudicado, siendo la negociación y la totalidad de los costos que demande la apertura y mantenimiento de la misma a cargo EXCLUSIVO del adjudicado. En caso de que la aplicación de la Carta de Crédito sea rechazada por la entidad bancaria, la condición de pago será Neto 30 días.

16- PENALIDADES POR DEMORA

Se aplicara una multa del CERO COMA CINCO POR CIENTO (0,5%) del valor de lo satisfecho fuera de termino por cada DIEZ (10) días hábiles de atraso o fracción, mayor de CINCO (5) días hábiles.